



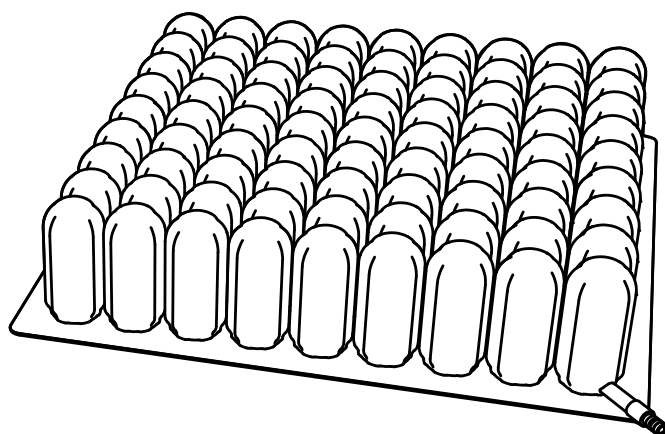
User manual

Star StabilAir and Star Standard Air

STAR
by Etac

1a21244 - 2025-04-22 - Version 1

Gilt für Star Kissen mit Artikelnummer ESSAxxxxx-1IZ, ESSCSxxxxx-1IZ, ESMCxxxxx-1IZ und ESSCxxxxx-1IZ (siehe Technische Daten)



Star StabilAir 7.5 cm/3"

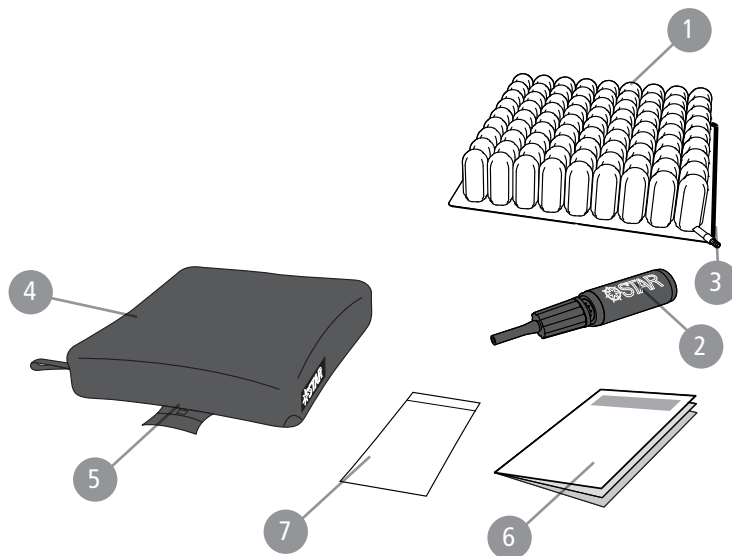
Star StabilAir 10 cm/4"

Star Standard Air 5 cm/2"

Star Standard Air 7.5 cm/3"

Star Standard Air 10 cm/4"

A



de



www.etac.com

MD



B

1		4		7		10		13		16	
2		5		8		11		14		17	
3		6		9		12		15			

C

13 XXXXX-XX.0000 LOT XXXXX-000 12

STAR
by Etac

1 REF XXXXX-XX

4 Name: XXXXXXXXXX

4 Fits cushion: H XX W XX D XX cm
H XX W XX D XX inch

6 UDI Bar code 9

10 CE MD 11

CE-mark is valid for the complete cushion.

2 Back/Down Bak/Ner 7

1 UDI Bar code GSI-128 (01)XXXXXXXXXXXX(11)YYMMDD(21)XXXXX 8

3 REF XXXXXXXX-X-XXXXXXXX XXXXXXXX cm

4 SN XXXXXX

STAR
by Etac

Size (in): XX x XX x XX

Size (cm): XX x XX x XX

Weight Limit: None if Sized to User

Bottom

Etac Supply Center AB
Långgatan 12
SE 334 33 Anderstorp
YYYY-MM

2 Front/Down Fram/Ner 14

HMI code

Manufacturing order no.

QR code

CE MD 10 11 6

D

1

Inco cover

2

Washing symbol: 176°F 80°C

Icon of a crossed-out triangle

Icon of a circle with a dot

Icon of an envelope

3

Icon of hands being washed with a bottle labeled 'Alk. 70%'

Icon of a circle with a dot

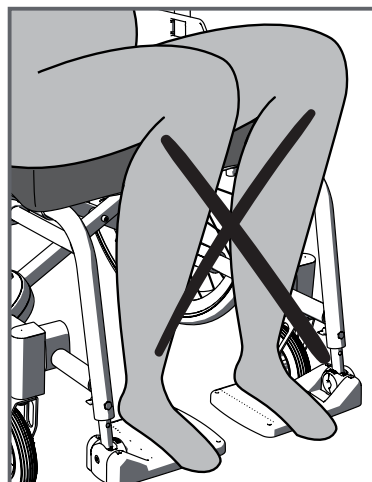
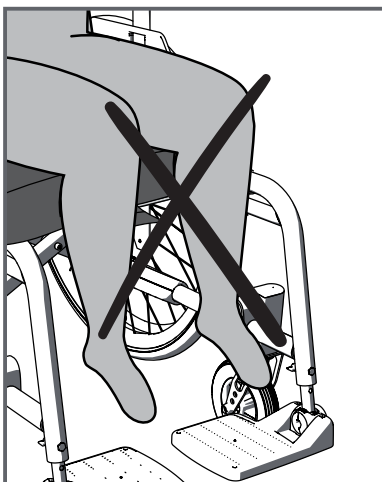
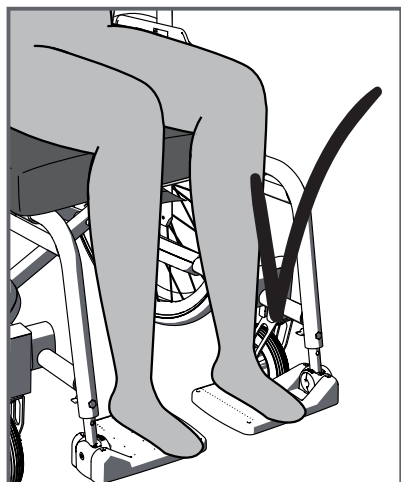
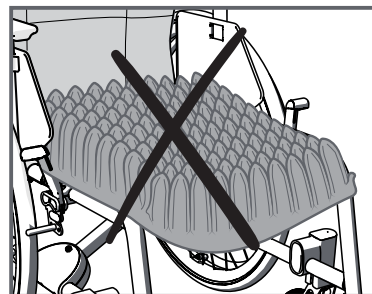
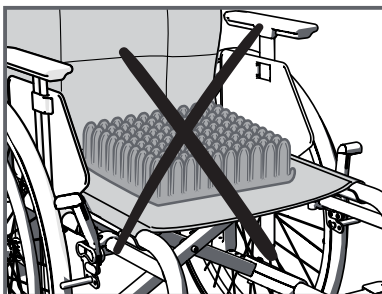
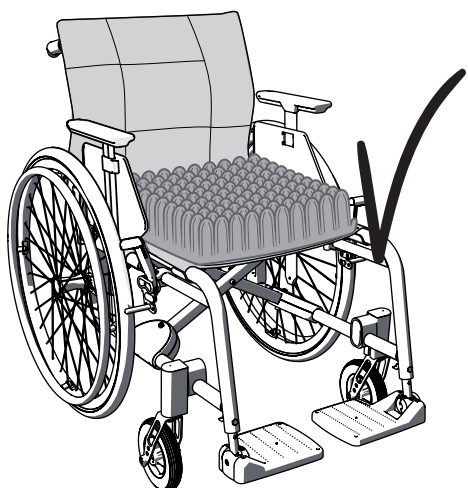
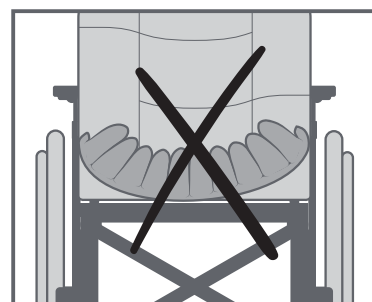
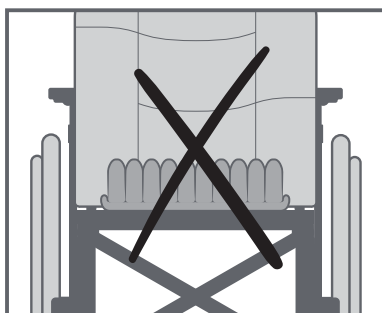
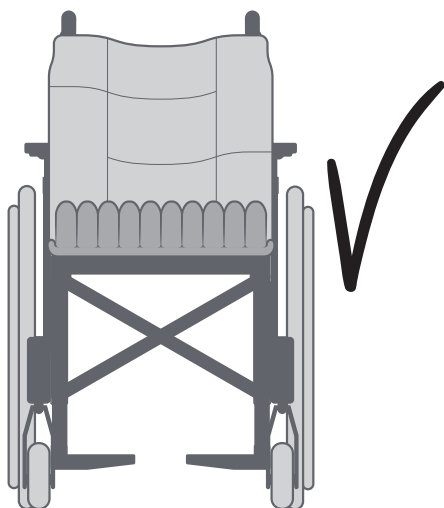
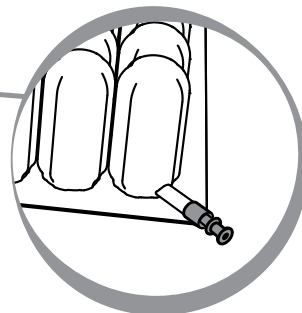
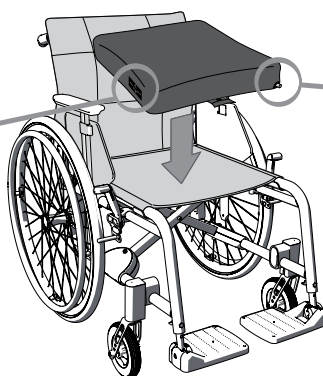
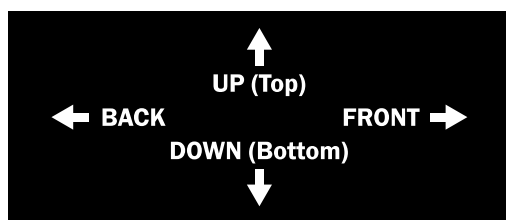
Icon of an envelope

Washing symbol: 140°F 60°C 10 min

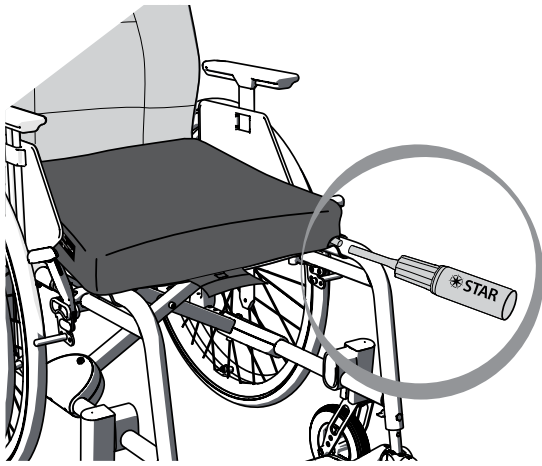
Icon of a square with a diagonal line

Icon of hands being washed with a bottle labeled 'Alk. 70%'

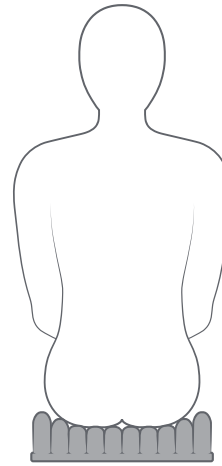
Icon of a square with a diagonal line



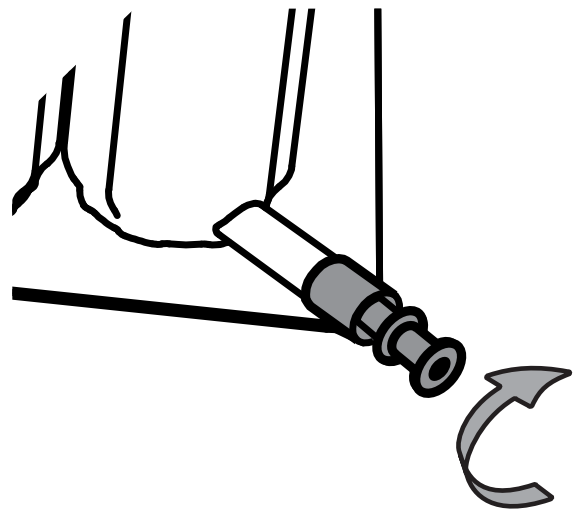
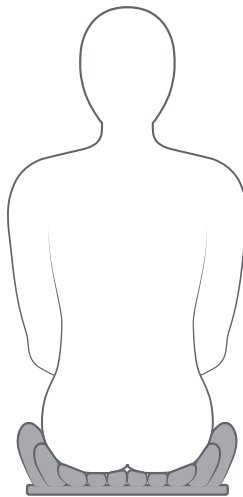
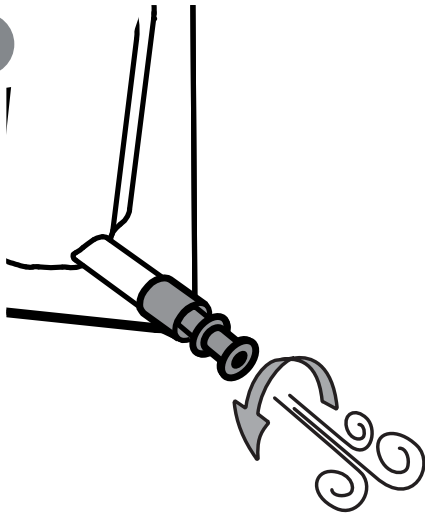
1



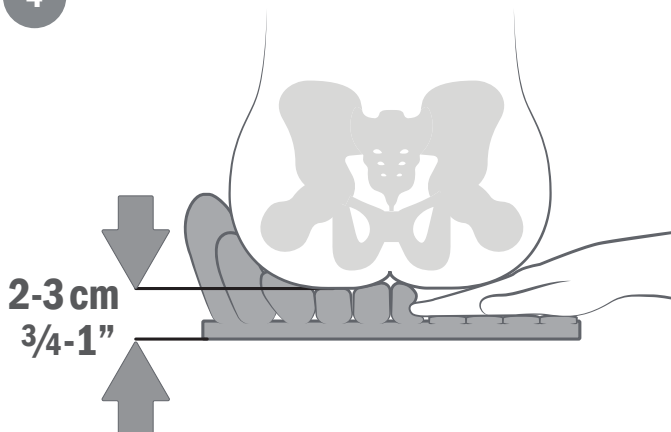
2



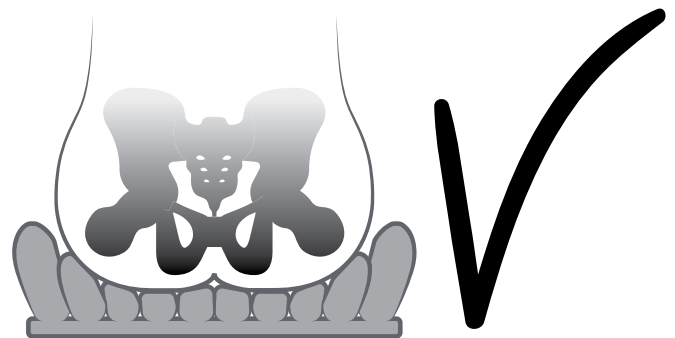
3



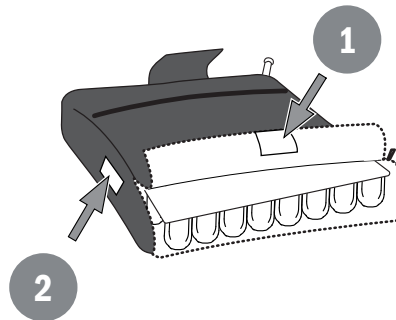
4



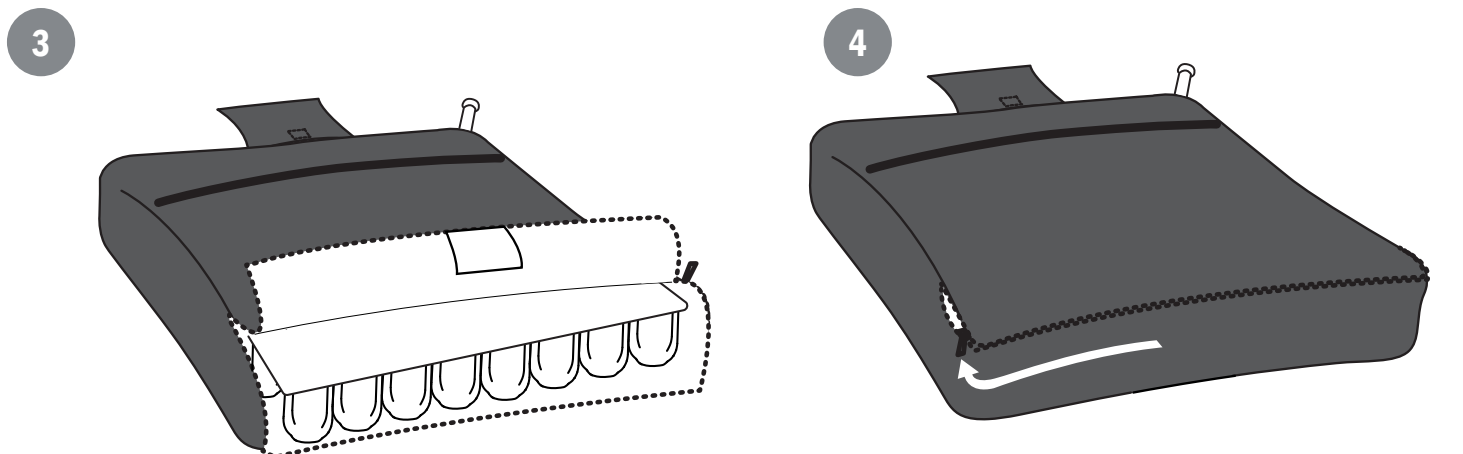
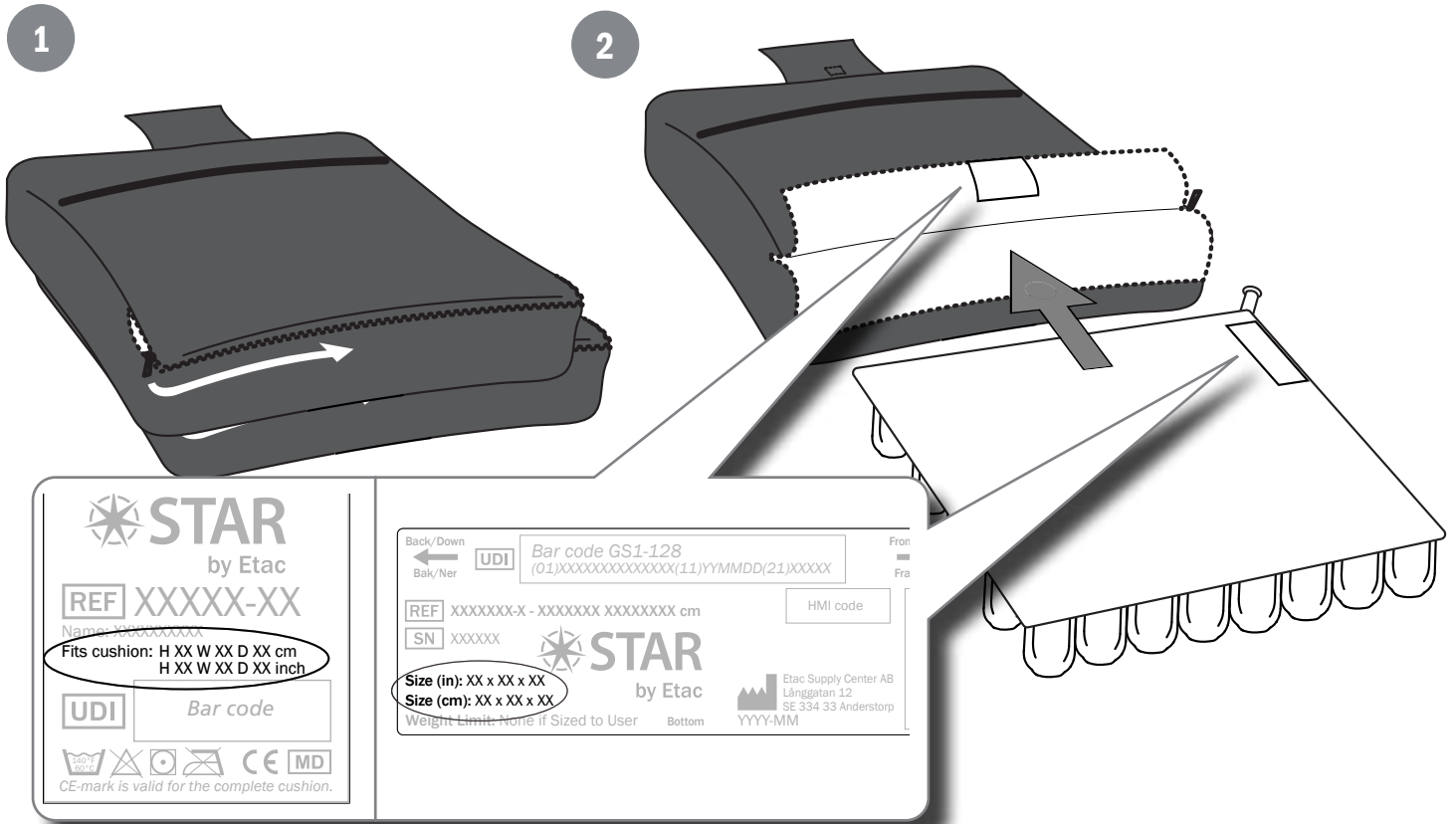
5



G



H



Erklärung der Artikelnummern

ESSA	3	19	19	-1IZ
Kissenmodell	Zellenhöhe in Zoll (nur StabilAir)	Kissenbreite (in Zoll)	Kissentiefe (in Zoll)	Bezug mit rutsch- fester Unterseite

Standard Air - 50 mm (2") Short height cell ESSCSxxxx-1IZ

Größe/Zellen		Breite							
		260 mm/5	300 mm/6	340 mm/7	390 mm/8	440 mm/9	490 mm/10	530 mm/11	
Tiefe	Paß	220-260 mm	260-300 mm	300-350 mm	350-400 mm	400-440 mm	440-490 mm	490-540 mm	
	260 mm/5	240-270 mm	0909 (0,4 kg)	1109 (0,5 kg)	1309 (0,6 kg)				
	300 mm/6	280-310 mm	0911 (0,5 kg)	1111 (0,6 kg)	1311 (0,7 kg)	1511 (0,8 kg)			
	340 mm/7	320-350 mm	0913 (0,6 kg)	1113 (0,7 kg)	1313 (0,8 kg)	1513 (0,9 kg)	1713 (1,0 kg)		
	390 mm/8	360-400 mm		1115 (0,8 kg)	1315 (0,9 kg)	1515 (1,0 kg)	1715 (1,2 kg)	1915 (1,3 kg)	2115 (1,4 kg)
	440 mm/9	410-450 mm			1317 (1,0 kg)	1517 (1,2 kg)	1717 (1,3 kg)	1917 (1,5 kg)	2117 (1,6 kg)
	490 mm/10	460-500 mm				1519 (1,3 kg)	1719 (1,5 kg)	1919 (1,6 kg)	2119 (1,8 kg)
	530 mm/11	510-550 mm				1521 (1,4 kg)	1721 (1,6 kg)	1921 (1,8 kg)	2121 (2,0 kg)

Standard Air - 75 mm (3") Medium height cell ESMC3xxxx-1IZ

Größe/Zellen		Breite							
		260 mm/5	300 mm/6	340 mm/7	390 mm/8	440 mm/9	490 mm/10	530 mm/11	
Tiefe	Paß	220-260 mm	260-300 mm	300-350 mm	350-400 mm	400-440 mm	440-490 mm	490-540 mm	
	260 mm/5	240-270 mm	0909 (0,5 kg)	1109 (0,6 kg)	1309 (0,7 kg)				
	300 mm/6	280-310 mm	0911 (0,6 kg)	1111 (0,75 kg)	1311 (0,85 kg)	1511 (1,0 kg)			
	340 mm/7	320-350 mm	0913 (0,7 kg)	1113 (0,85 kg)	1313 (1,0 kg)	1513 (1,1 kg)	1713 (1,25 kg)		
	390 mm/8	360-400 mm		1115 (1,0 kg)	1315 (1,1 kg)	1515 (1,25 kg)	1715 (1,45 kg)	1915 (1,6 kg)	2115 (1,75 kg)
	440 mm/9	410-450 mm			1317 (1,25 kg)	1517 (1,45 kg)	1717 (1,65 kg)	1917 (1,85 kg)	2117 (2,0 kg)
	490 mm/10	460-500 mm				1519 (1,6 kg)	1719 (1,85 kg)	1919 (2,0 kg)	2119 (2,2 kg)
	530 mm/11	510-550 mm				1521 (1,75 kg)	1721 (2,0 kg)	1921 (2,2 kg)	2121 (2,45 kg)

Standard Air - 100 mm (4") Standard height cell ESSCxxxx-1IZ

Größe/Zellen		Breite							
		260 mm/5	300 mm/6	340 mm/7	390 mm/8	440 mm/9	490 mm/10	530 mm/11	
Tiefe	Paß	220-260 mm	260-300 mm	300-350 mm	350-400 mm	400-440 mm	440-490 mm	490-540 mm	
	260 mm/5	240-270 mm	0909 (0,6 kg)	1109 (0,7 kg)	1309 (0,8 kg)				
	300 mm/6	280-310 mm	0911 (0,7 kg)	1111 (0,9 kg)	1311 (1,0 kg)	1511 (1,2 kg)			
	340 mm/7	320-350 mm	0913 (0,8 kg)	1113 (1,0 kg)	1313 (1,2 kg)	1513 (1,3 kg)	1713 (1,5 kg)		
	390 mm/8	360-400 mm		1115 (1,2 kg)	1315 (1,3 kg)	1515 (1,5 kg)	1715 (1,7 kg)	1915 (1,9 kg)	2115 (2,1 kg)
	440 mm/9	410-450 mm			1317 (1,5 kg)	1517 (1,7 kg)	1717 (2,0 kg)	1917 (2,2 kg)	2117 (2,4 kg)
	490 mm/10	460-500 mm				1519 (1,9 kg)	1719 (2,2 kg)	1919 (2,4 kg)	2119 (2,6 kg)
	530 mm/11	510-550 mm				1521 (2,1 kg)	1721 (2,4 kg)	1921 (2,6 kg)	2121 (2,9 kg)

StabilAir - 75 mm (3") ESSA3xxxx-1IZ

Größe/Zellen		Breite							
		260 mm/5	300 mm/6	340 mm/7	390 mm/8	440 mm/9	490 mm/10	530 mm/11	
Tiefe	Paß	220-260 mm	260-300 mm	300-350 mm	350-400 mm	400-440 mm	440-490 mm	490-540 mm	
	260 mm/5	240-270 mm	0909 (0,52 kg)	1109 (0,62 kg)	1309 (0,73 kg)				
	300 mm/6	280-310 mm	0911 (0,62 kg)	1111 (0,75 kg)	1311 (0,87 kg)	1511 (1,0 kg)			
	340 mm/7	320-350 mm	0913 (0,73 kg)	1113 (0,87 kg)	1313 (1,02 kg)	1513 (1,16 kg)	1713 (1,31 kg)		
	390 mm/8	360-400 mm		1115 (1,0 kg)	1315 (1,16 kg)	1515 (1,33 kg)	1715 (1,49 kg)	1915 (1,66 kg)	2115 (1,82 kg)
	440 mm/9	410-450 mm			1317 (1,31 kg)	1517 (1,49 kg)	1717 (1,68 kg)	1917 (1,87 kg)	2117 (2,05 kg)
	490 mm/10	460-500 mm				1519 (1,66 kg)	1719 (1,87 kg)	1919 (2,07 kg)	2119 (2,28 kg)
	530 mm/11	510-550 mm				1521 (1,82 kg)	1721 (2,05 kg)	1921 (2,28 kg)	2121 (2,51 kg)

StabilAir - 100 mm (4") ESSA4xxxx-1IZ

Größe/Zellen		Breite							
		260 mm/5	300 mm/6	340 mm/7	390 mm/8	440 mm/9	490 mm/10	530 mm/11	
Tiefe	Paß	220-260 mm	260-300 mm	300-350 mm	350-400 mm	400-440 mm	440-490 mm	490-540 mm	
	260 mm/5	240-270 mm	0909 (0,63 kg)	1109 (0,76 kg)	1309 (0,88 kg)				
	300 mm/6	280-310 mm	0911 (0,76 kg)	1111 (0,91 kg)	1311 (1,06 kg)	1511 (1,21 kg)			
	340 mm/7	320-350 mm	0913 (0,88 kg)	1113 (1,06 kg)	1313 (1,24 kg)	1513 (1,41 kg)	1713 (1,59 kg)		
	390 mm/8	360-400 mm		1115 (1,21 kg)	1315 (1,41 kg)	1515 (1,62 kg)	1715 (1,82 kg)	1915 (2,02 kg)	
	440 mm/9	410-450 mm			1317 (1,59 kg)	1517 (1,82 kg)	1717 (2,05 kg)	1917 (2,27 kg)	2117 (2,50 kg)
	490 mm/10	460-500 mm				1519 (2,02 kg)	1719 (2,27 kg)	1919 (2,53 kg)	2119 (2,78 kg)
	530 mm/11	510-550 mm				1521 (2,22 kg)	1721 (2,5 kg)	1921 (2,78 kg)	2121 (3,06 kg)

Gewicht in Klammern ist das Produktgewicht inklusive Bezug.

Allgemeines

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von Etac entschieden haben. Um Schäden bei der Montage, Handhabung und Verwendung zu vermeiden, ist es wichtig, dieses Handbuch zu lesen und es zum späteren Nachschlagen aufzubewahren. Die Bedienungsanleitung finden Sie auch unter www.etac.com. Sie können Ihre Sprache über den Link „International“ und „Lokale Websites“ auswählen. Hier finden Sie auch weitere Produktdokumentationen, wie Informationen für den verschreibenden Arzt, Informationen vor dem Kauf und Instandsetzungsanleitungen.

In dieser Bedienungsanleitung ist der Nutzer die Person, die auf dem Kissen sitzt. Die Pflegeperson ist die Person, die dem Nutzer hilft.

Die neueste Version der Anleitung ist immer auf der Etac-Website www.etac.com verfügbar und kann in größeren Formaten ausgedruckt werden. Weitere Informationen über den Zugang für Personen mit Sehbehinderung gibt es bei Etac.

Etac verbessert seine Produkte laufend. Wir behalten uns deshalb das Recht vor, jederzeit Änderungen an unseren Produkten ohne vorherige Ankündigung vorzunehmen. Die Maße auf den Zeichnungen oder auf anderen Informationsmaterialien sind lediglich Richtwerte. Wir übernehmen keine Haftung für Druckfehler und fehlende Angaben.

Produktbeschreibung

Bei den Star Standard Air- und StabilAir-Kissen (nachfolgend auch als „das Gerät“ oder „das Produkt“ bezeichnet) handelt es sich um senkrechte Einkammer-Luftzellenkissen, deren Luftmenge manuell angepasst werden kann. Dadurch lässt sich das Kissen optimal auf das Körpergewicht, die Körperform sowie auf individuelle Anforderungen hinsichtlich Druckverteilung, Körperhaltung und Entlastung abstimmen. Die Befüllung erfolgt gemäß Anleitung bis zu einem maximalen Luftdruck von 6 PSI.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Produkt ist zur Verwendung als Rollstuhlkissen oder als Kissen in anderen Stühlen vorgesehen, die als geeignet eingestuft werden, um eine Druckumverteilung zu gewährleisten. Es ist als Teil eines allgemeinen Pflegeprogramms zur Dekubitusprophylaxe zu verwenden.

Vorgesehene Benutzergruppe

Personen, bei denen gemäß einer anerkannten Risikobewertungsskala und nach Ermessen eines entsprechend qualifizierten Arztes ein Risiko für druckbedingte Verletzungen besteht.

Das Produkt kann auch von Personen mit bestehenden druckbedingten Verletzungen bis einschließlich Kategorie 4 verwendet werden, wenn es in Übereinstimmung mit nationalen und internationalen Richtlinien eingesetzt wird, z. B. EPUAP/NPIAP Best Practice Guidelines.

Vorgesehene Anwendungsumgebung

Das Produkt kann in Innen- sowie Außenumgebungen eingesetzt werden, in denen Rollstühle und andere Stuhlarten verwendet werden können, außer in Flugzeugen oder ähnlichen Umgebungen, in denen das Kissen großen Luftdruckschwankungen ausgesetzt wäre.

Vorgesehene Anwendung

Das Produkt ist für die Langzeitanwendung bestimmt, wobei es nur intakte Haut berührt. Das Produkt kann auch bei einer druckbedingten Verletzung verwendet werden, es besteht jedoch kein direkter Kontakt mit dem Produkt und der Wunde, da Wundverbände und/oder Kleidung angelegt sein müssen. Es kann bis zu 16 Stunden am Tag verwendet werden. Für Star-Kissen gibt es kein Mindest- oder Höchstgewicht des Benutzers. Das Kissen muss jedoch gemäß den Anweisungen eingerichtet und für den Benutzer geeignet sein.

Lebensdauer

Die voraussichtliche Lebensdauer des Produkts beträgt 5 Jahre. Star-Kissen können für andere Benutzer wiederverwendet werden. Vollständige Informationen zur Lebensdauer des Produkts: siehe www.etac.com.

Kontraindikationen

Es sind keine Kontraindikationen bekannt.

Besondere Hinweise

Die Bewertung und Einrichtung des Produkts sollte von einer entsprechend qualifizierten und erfahrenen Fachkraft (z. B. Physio-/Ergotherapeut) vorgenommen werden, einschließlich der angemessenen Anpassung der Luftmenge an die Druck- und Haltungsbedürfnisse der Person. Bei druckbedingten Verletzungen der Kategorien 3 und 4 ist die 10 cm Höhe Kissen zu empfehlen. Schulungen sind auf Anfrage bei Etac erhältlich.

Konformitätserklärung

Das Produkt entspricht den Anforderungen der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte.

Lieferumfang [Abbildung A](#)

1. Sitzkissen mit Luftzellen.
2. Handpumpe.
3. Luftzufuhrventil.
4. Inkontinenzbezug
5. Tasche.
6. Bedienungsanleitung.
7. Reparaturset.

Symbole [Abbildung B](#)

- 1-2. Siehe Bedienungsanleitung (das Produkt weist eines der beiden Symbole auf, Nr. 1 in blau und weiß).
3. Warnung, Vorsicht oder Einschränkung.
4. Maschinenwäsche bei maximal 60 °C/140 °F.
5. Maschinenwäsche bei maximal 80 °C/176 °F.
6. Desinfizieren mit einer 70 %igen Desinfektionslösung auf Alkoholbasis.
7. Nicht bleichen.
8. Bei niedriger Temperatur im Trockner trocknen.
9. Handwäsche.
10. Nicht im Trockner trocknen.
11. Im Schatten trocknen lassen.
12. Nicht bügeln.
13. Trocknen lassen.
14. Video.
15. Offen.
16. Geschlossen.
17. Produktgewicht.

Labels [Abbildung C](#)

1. Artikelnr.
2. Richtung.
3. Seriennr.
4. Größe.
5. Hersteller, Herstellungsdatum.
6. Reinigungsanweisungen.
7. Barcode gem. GS1-128
8. Länderspezifische Hilfsgerätenummer.
9. Barcode gem. GTIN
10. CE-Kennzeichnung.
11. Medizinprodukt.
12. Lieferantenchargenr.
13. Etac-Zeichnungs- und -ausgabe.
14. Link zur Kurzanleitung.

Vorbereitung zur Reinigung [Abbildung D](#)

1. Bezug abziehen, auf links drehen und Reißverschluss schließen.

2. Waschen

Standardbezug (das Modell ist auf dem Etikett des Bezugs angegeben):

In der Maschine mit warmen Wasser (max.

60 °C) und einem milden Waschmittel waschen. Nicht bleichen. Mit kaltem Wasser spülen und bei niedriger Temperatur im Trockner trocknen oder hängend an der Luft trocknen lassen.

Inkontinenzbezug (das Modell ist auf dem Etikett des Bezugs angegeben):

Wie oben, jedoch maximal 80 °C.

Das Kissen:

Das Luftzufuhrventil schließen. Das Kissen von Hand mit Seife, Bikarbonat oder Essig reinigen. Oder Maschinenwäsche bei 60 °C für maximal 10 Min. Ein mildes Waschmittel verwenden. Mit kaltem Wasser abspülen. Nach dem Abspülen das Kissen über das normale Volumen befüllen und 24 Stunden an der Luft trocknen lassen oder bei niedriger Temperatur in einem Trockenschrank trocknen. Bitte beachten: Das Kissen muss beim Waschen in der Maschine mit etwas Luft gefüllt sein. Wäschenetzbeutel, die groß genug sind, um locker um das Kissen zu passen, können verwendet werden, wenn beim Waschen in der Maschine zusätzlicher Schutz gewünscht wird.

3. Desinfizierung

Inkontinenzbezug:

Eine Desinfektionslösung auf Alkoholbasis (70 %) oder eine Chlorlösung (maximal 5000 ppm) verwenden. Mit kaltem Wasser spülen und bei niedriger Temperatur im Trockner trocknen oder hängend an der Luft trocknen lassen.

Das Kissen:

Eine Desinfektionslösung auf Alkoholbasis (70 %) oder eine Chlorlösung (maximal 5000 ppm) verwenden. Mit kaltem Wasser abspülen und trocknen (siehe Waschen des Kissens).

Entsorgung

Recycling gemäß den länderspezifischen Vorschriften.

Garantie

2 Jahre Garantie (Kissen) und 6 Monate Garantie (Bezug) auf Material- und Herstellungsfehler. Siehe Allgemeine Geschäftsbedingungen unter www.etac.com.

Lagerung

Das Produkt sollte in Innenräumen trocken bei einer Temperatur zwischen 5 °C und 25 °C gelagert werden. Wenn das Produkt über einen längeren Zeitraum (mehr als vier Monate) gelagert wurde, muss seine Funktion vor der Verwendung von einer Fachkraft überprüft werden.

Warnhinweise



Verwenden Sie das Kissen nicht, wenn es nicht ordnungsgemäß gereinigt ist. Infektionsgefahr im Bereich von Wundverbänden.



Das Kissen darf nur von der Person verwendet werden, für die es angepasst wurde. Verletzungsgefahr.



Wenn das Kissen Temperaturen unter 0 °C ausgesetzt war, lassen Sie es auf Raumtemperatur aufwärmen und wiederholen Sie vor der Verwendung die Schritte gemäß den Anweisungen zur korrekten Einstellung. Verletzungsgefahr.



Verwenden Sie das Kissen nicht als Sitz in einem Flugzeug. Überprüfen Sie den Luftdruck, wenn das Kissen Höhenänderungen ausgesetzt wird. Verletzungsgefahr.



Das Kissen nicht zu stark aufpumpen. Im Kissen müssen sich immer 2–3 cm Luft zwischen dem untersten Teil des Gesäßes und der Sitzunterlage befinden. Verletzungsgefahr.



Das Kissen nicht zu wenig aufpumpen. Im Kissen müssen sich immer 2–3 cm Luft zwischen dem untersten Teil des Gesäßes und der Sitzunterlage befinden. Verletzungsgefahr.



Legen Sie das Kissen nicht auf ein anderes Kissen. Verletzungsgefahr.



Halten Sie das Kissen fern von scharfen Gegenständen und Haustieren mit Krallen. Verletzungsgefahr.



Stellen Sie sicher, dass die Oberschenkel vollständig vom Kissen gestützt werden. Verletzungsgefahr.



Halten Sie Ihr Kissen beim Tragen nicht am Ventil und ziehen Sie es nicht am Ventil. Halten Sie Ihr Kissen beim Tragen am Griff des Bezugs.



Überprüfen Sie den Luftdruck des Kissens mindestens einmal täglich.



Überprüfen Sie täglich, ob Veränderungen des Hautzustands zu beobachten sind.



Star Kissen sollten nicht als ausschließliches Hilfsmittel zur Haltungsunterstützung verwendet werden. Sie sind für die Verwendung in Verbindung mit einem Rollstuhl oder Pflegestuhl und anderen starren und/oder flexiblen Haltungsunterstützungen vorgesehen, die der Benutzer nach Ermessen einer erfahrenen geschulten Person benötigt.



Der Rollstuhl/Pflegestuhl, mit dem das Kissen verwendet werden soll, sollte von einer geeigneten, erfahrenen Person überprüft werden, um zu beurteilen, ob er für die sichere Verwendung mit dem Star Kissen geeignet ist. Dies umfasst unter anderem eine stabile Sitzunterlage und eine verfügbare Fuß- und Armstütze sowie Rückenlehne.



Die Nichtbeachtung der Anweisungen kann zu Verletzungen führen.

Alle unerwünschten Ereignisse, die im Zusammenhang mit dem Einsatz des Produkts auftreten, sollten unverzüglich dem Unternehmen, dass das Kissen geliefert hat, d.h. Ihrem Händler vor Ort sowie der zuständigen Behörde gemeldet werden. Der Händler vor Ort leitet die Informationen an den Hersteller weiter.

Positionierung des Kissens..... [Abbildung E](#) Einrichtung und Bewertung [Abbildung F](#)

1. Das Kissen durch Öffnen des Luftzufuhrventils (gegen den Uhrzeigersinn) und Pumpen mit der Handpumpe aufpumpen. Ventil verriegeln (im Uhrzeigersinn drehen).
2. Den Benutzer auf das Kissen setzen. Sicherstellen, dass die Verriegelungskammern leer sind (Schritt 1 wiederholen).
3. Das Luftzufuhrventil öffnen und den Benutzer in das Kissen einsinken lassen, indem die Luft abgelassen wird. Das Ventil schließen.
4. Mit der Hand prüfen, dass zwischen dem Kissenboden und dem untersten Knochenvorsprung beim Benutzer 2–3 cm Abstand vorliegen. Ggf. weitere Luft ablassen. Falls zu viel Luft abgelassen wurde, kann diese einfach mit der Handpumpe nachgefüllt werden.

Etikettenplatzierung..... [Abbildung G](#)

1. Produktetikett (Warnungen, CE-Kennzeichnung, Seriennr., Herstellungsdatum). Das Herstellungsdatum des Produkts kann am Barcode auf dem Produkt abgelesen werden. Die Zahl 11 wird unter dem Barcode in Klammern angezeigt. Die Zahlenkombination hinter diesen Klammern ist das Herstellungsdatum.
2. Positionierungsetikett

Bezug aufziehen/abziehen..... [Abbildung H](#)

Stellen Sie sicher, dass das Kissenventil mit der flachen Seite des Kissens nach unten aus der vorderen linken Ecke des Kissens herausragt. Das Ausrichtungsetikett auf dem Bezug muss korrekt ausgerichtet sein. Die Größe von Bezug und Kissen muss übereinstimmen.

Produktwartung

Überprüfen Sie den Luftdruck des Kissens täglich mit der Hand (F4). Wenn der Luftdruck zu niedrig oder zu hoch ist, die Schritte F1–F5 wiederholen.

Technische Daten, Artikelnummer und Größen..... [Abbildung I](#)

Problembehandlung

Hält die Luft nicht:

1. Das Luftzufuhrventil durch Drehen gegen den Uhrzeigersinn öffnen, und mit der Handpumpe das Kissen mit Luft befüllen.
2. Das Ventil durch Drehen im Uhrzeigersinn fest schließen.

Wenn die Luft immer noch nicht gehalten wird:

3. Sichtprüfung auf Löcher durchführen. Wenn keine Löcher sichtbar sind, das Kissen (bei fest geschlossenem Ventil) in ein Waschbecken oder eine Wanne mit Wasser untertauchen und auf Luftblasen achten.
- Wenn stecknadelgroße Löcher gefunden werden, das mit Ihrem Produkt gelieferte Reparaturset verwenden und die Anweisungen dazu befolgen.
- Größere Löcher oder andere undichte Stellen, siehe Garantie, Lebensdauer.

Unbequem/Instabil:

- Sicherstellen, dass das Kissen nicht zu stark aufgepumpt ist (siehe Abschnitt „Positionierung des Nutzers“).
- Sicherstellen, dass die Luftzellen und die elastische Oberseite des Bezugs nach OBEN weisen.
- Sicherstellen, dass das Kissen nicht zu groß oder zu klein für den Rollstuhl ist.

Der Nutzer sollte mindestens eine Stunde auf dem Kissen sitzen, damit er sich an die Beschaffenheit der Produktoberfläche und das Einsinken in die Luftzellen gewöhnen kann.

Grundlegende Reparaturanleitung

Kleine Einstichlöcher können geflickt werden.

1. Das Kissen dazu mäßig aufpumpen.
2. Dazu das Kissen unter Wasser halten und auf Luftblasen, die aus dem Kissen strömen, achten (da ist das Loch, dass geflickt werden muss).
3. Mit einem Permanentmarker oder Tuschestift einen Kreis um die Stelle malen.
4. Den Bereich gründlich trocknen lassen.
5. Den Bereich um das Loch mit Schleifvlies aufräumen.
6. Alle losen Teilchen abwischen und sicherstellen, dass der Bereich ein aufgerautes Erscheinungsbild aufweist.
7. WICHTIG! Sicherstellen, dass der Bereich sauber und trocken ist, bevor der nächste Schritt ausgeführt wird.
8. Die Rückseite vom Flicken abziehen.
9. Den Flicker fest aufdrücken, insbesondere an den Rändern.
10. 10 min abwarten, bis die Flickstellen ausgehärtet sind.

Wiedereinsatz

Star Kissen können wiederaufbereitet und für andere Benutzer wiederverwendet werden. Die Anleitung zur Wiederaufbereitung steht auf www.etac.com



Etac Supply Center AB
Långgatan 12
SE-334 33 Anderstorp

+46 371 58 73 00
info@etac.com
www.etac.com

